## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखभाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप foundation APPLICATION DATE: Building block of life APPLICATION No.: 21 0921/0917 आवेदन तिथी आवेदन संख्या : AGE-YEARS आयु-वर्ग SEX लिंग NAME of APPLICANT : Madainh आवेदक का नाम M 60 FATHER'S/SPOUSE'S NAME: Hucha Ningaials पिता/कटुम्म का नाथ PRESENT RESIDENCE ADDRESS वनमान आवासीय पता ennocolle post of preop Madalah Mandula 0917 PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्था: आवासीय पता one as about OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) <del>ज्यवसाय</del> TOTAL ANNUAL INCOME: (Attach Proof of Income) (आय का साध्य मंलग्न) 30,000 कुल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता संख्या Yes / No ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): हां / नही या आप आप कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। FAMILY DETAILS परिवार विवरण Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम Relation with Applicant Age (Years) Gender Şr. No. उम्र (वर्ष) लिंग आवेदक के साथ सम्बंध क्रम संख्या garring BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायदा के लिये विनति आधार Ration Card (Attach Copy) **BPL Card** EWS Cartificate (Attach Certificate Copy) Any Other (Attach Card Copy) Basis/Proof उपयोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय वर्ग प्रमाण ४३ अन्य कोई सास्य (प्रमाण पत्र की छाथा प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलपन करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सुची संलग्न क्रम संख्या CULOUL licianale CARRIE target + PC-101 ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रांत से लिया गया हो? NAME of OTHER SOURCE AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED Sr. No. क्रम संख्या अन्य स्त्रोत का नाम ली गई सहायत राशी 2000

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा पोषणा पत्र:

1) Hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application 8 ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.

2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshike Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance

was requested by me.

3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) में घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहस्यता निरस्त की जा सकती है।
- 2) भेरे द्वारा जो सहायता ग्रांश "कोशिका फाउन्हेशन", से ली का रही है, उसका उपप्रोप उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया वायेगा, जो इस प्रारूप में परा गया है।
- 3) में पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायक हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आंशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य म्रोक्त/नियोजक/बीमा कम्पनी से न के लिया है और न ही पविषय में लूँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to varbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the sesistance will rest solely

with the Trustees of Koshike Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रपत्न पर अपने हस्ताक्षर या अंगठे की खाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्न में मीवित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, वाचना/वा दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों ओर उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार पाध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्न का विवरण मेरे इलाज के पहले या बार में करने के लिए "कोशिका फाउंडेसन" व न्यासी अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, कोटो और विकरण जो कि महायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वतः सहायता का हकदार नही बनाता। इस सम्बंध मैं "कोशिका" एवम उसके न्यासियों का निर्णय औरमें आव्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:



## AGREEMENT by HOSPITAL (इक्खाल हार करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor within future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This

confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामलेशोगी को "कोशिका फाठन्देशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हरूबतास) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही पविष्य में वितिय सहायता किसी गैर साकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत से उक्त ग्रेगो/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन"

से सिफारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनति ऑशिकासकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्सायन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्फट कहा कता है कि अस्पताल दितीय मदद उक्त ग्रेगो/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेगा/लेगो।

2. "कोशिका काउन्हेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पताल द्वाप दी गई सलाह या किये गये उपचायप्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बोच का विषय है और "कोशिका फाउन्हेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई स्वाव नहीं हैं। इसलिये हस्पताल में ग्रेगी के इलाज सुरक्षा और आहे जाने को साथै जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल को होगी और "कोशिका" की कोई पृष्कित का जिम्मेदारी इस कामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तुति Date of Surgery Dr. Nagesh B N Mr. Lakshurlpathi N Consultant, Medical Superint ऑपरेशन की तारीख Comea, Catar (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory SHIP MENG REON: Norwater (A unit of Sove on behalf of Hospital) नाउ व पर इस्पतान अधिकृत अधिकारी आन्तरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE OF KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 2 SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताक्षर 2 न्यासी हस्ताश्वर 1